



## **QORTI TA' L-APPELL KRIMINALI**

**ONOR. IMHALLEF  
DAVID SCICLUNA**

Seduta tat-13 ta' Ottubru, 2010

Appell Kriminali Numru. 178/2010

**Il-Pulizija**

**v.**

**Keith Camilleri**

Il-Qorti,

Rat l-imputazzjonijiet migjuba mill-Pulizija Ezekuttiva kontra Keith Camilleri talli:

(1) fid-9 ta' Novembru 2006 ghall-habta tal-11.45 a.m. fi Triq I-Mdina, H'Attard, flimkien ma' persuni ohra, ikkommetta serq ta' flus liema serq hu kkwalifikat bil-vjolenza, bil-mezz u bil-valur li ma jeccedix l-elf lira Maltin, liema serq sar flimkien ma' offiza fuq il-persuna ta' Riccardo Cremona, u li saret għad-detriment ta' l-istess persuna;

- (2) fl-istess data, lok, hin u cirkostanzi, bla ordni skond il-ligi ta' l-awtorita` kompetenti, u barra mill-kazijiet li fihom il-ligi taghti s-setgha lill-privat li jarresta l-hati, arresta, zamm jew issekwestra lil Riccardo Cremona kontra l-volonta` tieghu, liema sekwestru sar flimkien ma' offiza fuq il-persuna ta' l-istess Riccardo Cremona;
- (3) ikkaguna griehi ta' natura hafifa fuq il-persuna ta' Riccardo Cremona permezz ta' arma regulari, inkella bi strument li jaqta' jew iniggez, inkella b'xi sustanza jew likwidu li jesplodi jew jahraq jew li hu korroziv, ai termini ta' l-artikolu 217 tal-Kap. 9 tal-Ligijiet ta' Malta;
- (4) fl-istess data, lok, hin u cirkostanzi, filwaq li kien qed jagħmel delitt kontra l-persuna jew delitt ta' serq, kellu fuqu arma tan-nar, arma regolari, imitazzjoni ta' arma tan-nar jew imitazzjoni ta' arma regolari;
- (5) kellu fil-pussess tieghu arma regolari pprojbita kif stipulat fi Skeda Numru Wieħed ta' l-Att dwar l-Armi, Kap. 480 tal-Ligijiet ta' Malta;
- (6) f'H'Attard u/jew f'diversi bnadi ohra f'dawn il-Gzejjer, fid-9 ta' Novembru 2006 u fix-xhur ta' qabel, saq vettura Renault Megane, numru ta' registrazzjoni DBG-065 minghajr ma kien kopert b'polza t'assigurazzjoni kontra rriskji ta' terzi persuni;
- (7) saq vettura numru DBG-065 minghajr ma kienet licenzjata mill-awtorita` kompetenti sabiex tintuza fit-triq;
- (8) saq l-istess vettura b'manjiera perikoluza, traskurata u negligenti;
- (9) irrenda ruhu recidiv ai termini ta' l-artikoli 49 u 50 tal-Kap. 9 tal-Ligijiet ta' Malta wara li nstab hati b'sentenza datata 22 ta' Frar 2006 mogħtija mill-Qrati ta' Malta, liema sentenza saret definitiva u ma tistax tīgħi mibdula.

Il-Qorti giet mitluba tordna l-konfiska tal-vettura Renault Megane numru DBG-065 li ntuzat fir-reat odjern;

## Kopja Informali ta' Sentenza

Rat is-sentenza tal-Qorti tal-Magistrati (Malta) bhala Qorti ta' Gudikatura Kriminali tat-12 ta' April 2010 li permezz tagħha dik il-Qorti sabet lill-imsemmi Keith Camilleri hati (i) b'serq aggravat bil-vjolenza, mezz, valur u bix-xorta tal-haga misruqa, (ii) b'sewqan ta' vettura minghajr ma kienet licenzjata u minghajr kopertura ta' polza ta' assikurazzjoni kontra r-riskji ta' terzi persuni; u (iii) b'pussess ta' arma regolari u, wara li rat l-artikoli 261(a)(c)(g), 262(b), 267, 271(g), 277(a), 279(a), 280(2) u 17(b) tal-Kap. 9, l-artikolu 3(1)(2)(a) tal-Kap. 104, u l-artikolu 55(b) tal-Kap. 480, ikkundannatu tmintax-il xahar prigunerija sospizi ghal erba' snin bl-applikazzjoni ta' l-artikolu 28A tal-Kap. 9 dment li ma jikkommiettix reat iehor punibbli bi prigunerija fiz-zmien sospiz, ikkundannatu skond l-artikolu 28H tal-Kap. 9 ihallas lid-derubat is-somma ta' elf u erba' mitt euro zmien sitt xħur mid-data tas-sentenza appellata, illiberatu mill-imputazzjonijiet l-ohra u ma ornatx il-konfiska tal-vettura;

Rat ir-rikors ta' appell tal-Avukat Generali pprezentat fis-27 ta' April 2010 li permezz tieghu talab li din il-Qorti tirriforma s-sentenza appellata billi tirriforma s-sentenza appellata fis-sens illi (a) tirrevokaha u thassarha f'dik il-parti fejn sabet lill-appellat mhux hati tat-2, it-8 u d-9 imputazzjonijiet migjuba kontra tieghu u minflok tiddikjarah hati tal-istess, kif ukoll (b) tirrevokaha u thassarha f'dik il-parti fejn ikkundannat lill-appellat ghall-piena ta' prigunerija ta' 18-il xahar sospizi ghal zmien 4 snin mid-data tas-sentenza erogata u minflok tinflaggi piena skond il-ligi; filwaqt li (c) tikkonferma fil-bqija;

Rat l-atti kollha tal-kawza;

Semghet it-trattazzjoni tad-difensuri tal-partijiet;

Ikkunsidrat:

L-aggravji ta' l-appellant Avukat Generali huma fil-qosor is-segwenti: (1) li l-ewwel Qorti kellha ssib htija fir-rigward tat-tieni imputazzjoni peress illi nonostante li z-zamma ma setghetx hadet tul ta' hin, tali zamma xorta hija kontra l-ligi; (2) li l-ewwel Qorti kellha ssib htija anke għat-tmien

imputazzjoni peress illi mill-provi jirrizulta li l-appellat kien unikament responsabbi ghas-sewqan negligenti tar-Renault Megane; (3) li l-addebitu ta' recidiva tirrizulta mill-provi mressqa mill-prosekuzzjoni; (4) li kwantu għas-sejbien ta' htija ta' sewqan ta' vettura mingħajr ma kienet licenzjata, l-ewwel Qorti ma applikatx il-piena kontemplata fl-artikolu 15(1)(a) tal-Kap. 65, filwaqt li dwar is-sejbien ta' htija ta' sewqan mingħajr kopertura ta' assikurazzjoni, l-ewwel Qorti ma applikatx il-piena a tenur ta' l-artikolu 3(2) tal-Kap. 104 u tenut kont tas-sentenza precedenti kif jirrizulta a fol. 115; (5) li in vista tat-tielet aggravju l-ewwel Qorti kienet prekluza milli tapplika sentenza sospiza ta' priguniera.

Dwar l-ewwel aggravju l-appellant isostni li ghalkemm l-ewwel Qorti qalet illi z-zamma kienet fugaci wisq, iz-zmien kien twil bizzejjed sabiex jippermetti li s-serqa tkun kompjuta. Ir-reat kontemplat fl-artikolu 86 ma jistipola ebda durata ta' hin u għalhekk dak li sehh kien kontra l-imsemmija disposizzjoni tal-ligi.

Il-Professur Sir Anthony Mamo, fin-noti tieghu fuq il-ligi kriminali, jiccita lil Roberti li jghid: “**Il reato preveduto nell'articolo 169**” (l-artikolu 86 tagħna) “**esiste sia quando alcuno si fermi nel mentre che agisce o cammina; sia quando si faccia rimanere suo malgrado in quel luogo ove si trova; sia quando finalmente si trasporti da un luogo ad un altro.**”<sup>1</sup>

Francesco Antolisei jghid: “**E` necessario, peraltro, che la perdita della libertà si protragga per un periodo di tempo di un certo rilievo.**” U jagħmel referenza ghall-gurisprudenza tal-Qorti tal-Kassazzjoni: “**In questo senso Cass. 16 giugno 1950, in Giust. pen. 1951, II, 73, 78. Contra Cass. 14 febbraio 1958, in Giust. pen. 1958, II, 1098, secondo cui sarebbe irrilevante la durata della limitazione alla libertà del soggetto passivo. Con la sentenza 14 gennaio 1961, in Mass. pen. 1961, m. 388, la Corte di Cassazione ha precisato che la**

---

<sup>1</sup> Roberti, Corso Completo, para. 323 kif citat f’Notes on Criminal Law, Vol. II, Prof. Sir Anthony Mamo p. 35.

**privazione della liberta` di movimento del soggetto passivo deve perdurare “per un apprezzabile lasso di tempo, anche brevissimo”, così che non sarebbe rilevante solo se “momentanea e fugace”.**

L-ewwel Qorti dehrilha li l-mument li fih sehhet is-serqa in kwistjoni kien fugaci. L-appellant Avukat Generali jsostni l-kuntrarju. Wara li din il-Qorti ezaminat l-atti, ikollha tikkondividu l-fehma ta' l-Avukat Generali. Joan Zarb Adami xehdet li l-incident gara “f'sekondi. Ma nahsibx li kienet skorriet minuta.” Fil-fatt ma jista' jkun hemm ebda dubju li l-incident ha aktar min sekonda, tnejn, sakemm l-appellat fetah il-bieba tax-xufier tat-truck u sprejjalu l-pepper spray go wiccu, u sadattant persuna ohra kisser hgiega tal-bieba l-ohra u seraq il-pouch bil-flus li kellu x-xufier fuq is-seat tal-passiggier. Ghalhekk, ghalkemm wiehed jista' jitkellem dwar “tempo brevissimo”, dan kien iktar minn mument “fugaci”. Ghalhekk ewwel Qorti kellha ssib htija anke dwar din l-imputazzjoni.

It-tieni aggravju jirrigwarda l-fatt li l-appellat gie lliberat mill-imputazzjoni ta' sewqan ta' vettura b'manjiera perikoluza, traskurata u negligenti. Li l-vettura in kwistjoni kienet qed tinsaq mill-appellat m'hemmx dubju, dan jammettieh hu stess meta xehed quddiem l-ewwel Qorti. Issa, l-Avukat Generali, fir-rigward tat-tieni aggravju, jirreferi ghax-xiehda ta' Joan Zarb Adami.

Il-parti rilevanti tax-xiehda li tat Joan Zarb Adami quddiem l-ewwel Qorti fit-13 ta' Frar 2007 hi dik fejn tispjega li hi kienet qed issuq fejn ir-roundabout tal-Imtarfa u tat precedenza lil truck bic-cilindri tal-gass u vettura ta' kulur blu li kienet biswit tieghu u li nnutat li “kienu gejjin b'certa velocita’”. Aktar ta' rilevanza hu dak li xehed ix-xufier tat-trakk, Riccardo Cremona, fis-seduta tat-23 ta' Novembru 2006:

“... kont qieghed insuq fi triq li nsejhilha triq gdida li tehdok ghar-roundabouts ta' taht l-Imtarfa. F'daqqa u l-hin giet vettura tal-marka Renault Megane ... u kif qieghda tagħmel manuvra ta' sorpass kien hemm vetturi gejjin mid-direzzjoni opposta. Hemmhekk ma kellhiex fejn

timmanuvra u dahlet mal-*bumper* ta' quddiem tieghi, jigifieri tat-*truck* tieghi. Hemmhekk daqjejtlu l-*horn*, pero` baqhet sejra. Kif nasal fejn ir-roundabout ta' taht l-Imtarfa, innutajt din il-vettura miexja b'velocita` bil-mod. Kif gejt biex naqbzu beda – is-sewwieq tal-vettura – jisserpeggja u jimblokkali t-triq.”

Issa, kif gie ritenut minn din il-Qorti ripetutament u kif intqal fl-Appell Kriminali **Il-Pulizija vs Alfred Mifsud** deciz fis-6 ta' Mejju 1997 (Vol. LXXXI.iv.157), din il-Qorti diversament presjeduta qalet:

**“Sewqan traskurat (negligent driving) hu kwalsiasi forma ta' sewqan li jiddipartixxi minn, jew li ma jilhaqx il-livell ta' sewqan mistenni minn sewwieq ragonevoli, prudenti, kompetenti u ta' esperjenza. Bhala regola, il-ksur tar-regolamenti tat-traffiku kif ukoll in-non-osservanza tad-disposizzjonijiet tal-Highway Code li jincidu fuq il-mod jew il-kwalita` ta' sewqan ta' dak li jkun, jamonta wkoll ghal sewqan traskurat. Sewqan bla kont hu deskritt fis-subartikolu (2) ta' 1-imsemmi artikolu 15 bhala sewqan ‘bi traskuragni kbira’. Din it-tieni ipotesi, jigifieri ta' sewqan bla kont, tikkontempla s-sitwazzjoni fejn il-grad ta' traskuragni tkun kbira u tinkludi 1-kazijiet fejn wiehed deliberatament jiehu riskji fis-sewqan li m'ghandux jiehu minhabba l-probabilita` ta' hsara li tista' tirrizulta lil terzi, kif ukoll kazijiet fejn wiehed ikun indifferenti ghal tali riskji. Sewqan perikoluz (dangerous driving) jirrikjedi li fil-kaz partikolari s-sewqan kien ta' perikolu ghal terzi jew ghall-proprijeta` taghhom. Biex wiehed jiddeciedi jekk kienx hemm dana l-perikolu, wiehed irid jara c-cirkostanzi kollha tal-kaz, inkluzi 1-hin u l-lokalita` ta' l-incident u l-presenza o meno ta' traffiku iehor jew ta' nies ghaddejjin bir-rigel. Naturalment, sewqan f'kaz partikolari jista' jaqa' taht tnejn jew aktar minn dawn it-tliet forom ta' sewqan, f'liema kaz japplikaw iddisposizzjonijiet tal-ligi u d-dottrina in materja ta' konkors ta' reati. Ghall-finijiet ta' piena l-legislatur pogga s-sewqan bla kont u s-sewqan perikoluz fl-istess keffa. Ir-reat ta' sewqan traskurat hu kompriz u involut f'dak ta' sewqan bla kont u f'dak**

**ta' sewqan perikoluz (ara The Police vs Charlotte Chamberlain, Appell Kriminali, 21/5/96)".**

U kif qalet din il-Qorti diversament preseduta fl-Appell Kriminali **II-Pulizija vs Mario Gellel** deciz fid-19 ta' Frar 2004:

"...kif gie ritenut minn din il-Qorti diversament preseduta, jekk sewqan hux (i) negligenti, jew (ii) bla kont jew (iii) perikoluz hi kwistjoni ta' 'degree' (App. Krim. Pul. vs Charles Bartolo, 14.3.59, Pol. vs Wilson [Vol. XXXIX iv. 1018] u Pul. vs Alfred Vella [Vol. XLIV, p. 933]) u kif jidhru wara xulxin huma fl-iskala tas-serjeta` tagħhom (App. Krim. Pul. vs Hardingham, 19.10.1963). Gie wkoll ritenut li biex jintegra ruhu r-reat ta' sewqan perikoluz, hemm bzonn ta' certu grad ta' 'recklessness' (App. Krim. Pul. vs Charles Farrugia [Vol. XXXIX iv. 9 78]). 'Recklessness' giet definita bhala 'wilfully shutting one's eye' (App. Krim. Pul. vs Joseph Aquilina, 20.4.1963). Invece sewqan negligenti jew traskurat ifisser nuqqas ta' prudenza ordinarja li wieħed għandu jadopera biex jevita s-sinistri stradali (App. Krim. Pul. vs Antonio Spiteri [Vol. XLIV iv. 892])".

Fid-dawl ta' din il-gurisprudenza, din il-Qorti hi tal-fehma li s-sewqan ta' l-appellat għandu jitqies li kien ta' natura traskurata u għalhekk sejjjer jigi dikjarat hati ta' hekk.

It-tielet aggravju jirrigwarda l-fatt li l-appellat gie liberat mill-addebitu ta' recidiva. L-appellant Avukat Generali jirreferi għal dak li qalet l-ewwel Qorti dwar id-dokument esibit a fol. 115 tal-process li dik il-Qorti tirreferi ghaliha bhala semplici tahrika kontra l-appellat fis-seduta tat-traffiku. L-appellant jghid li fuq l-imsemmi dokument hemm il-piena nflitta fuq l-appellat dwar dik it-tahrika u li hi ffirmata mill-Magistrat sedenti. Inoltre, ikompli jghid l-Avukat Generali, saret il-prova ta' l-identità` minn P.C. 1276 Francis Zerafa.

Din il-Qorti l-ewwelnett ezaminat id-dokument a fol. 115 tal-process. Effettivament dan id-dokument jikkostitwixxi

vera kopja tac-citazzjoni, ossia avviz jew ordni sabiex il-gudikabbli jidher quddiem il-Qorti tal-Magistrati (Malta) bhala Qorti ta' Gudikatura Kriminali fil-hin u data indikati<sup>2</sup>. Imbagħad isfel fuq in-naha tax-xellug hemm indikata l-piena nflitta bil-firma tal-Magistrat sedenti u d-data tat-22 ta' Frar 2006. Fis-seduta tat-13 ta' Frar 2007 quddiem l-ewwel Qorti xehed P.C. 1276 Francis Zerafa. Ix-xieħda tiegħu qed tigi riprodotta fl-intier:

“Fid-9 ta' Lulju 2004 kont waqqaft persuna li kienet qiegħda ssuq vettura bin-numru tar-registrazzjoni DBA-149. Fir-rigward dan għamilt rapport u ttieħdu proceduri fil-Qorti kontra l-persuna in kwistjoni. Din il-persuna qiegħed nagħrafha bhala l-imputat prezent iż-awla.

“Muri d-dok. a foglio 115, qiegħed nagħraf id-dokument bhala sentenza mogħtija minn din il-Qorti differentement preseduta. Keith Camilleri huwa l-istess persuna li gie sentenzjat.”

Il-partikolaritajiet fuq id-dokument a fol. 115 jaqblu mal-partikolaritajiet fl-akkuza u dawk fil-fedina penali aggornata ta' l-appellat – salv xi varjazzjonijiet zghar fl-isem ta' omm l-appellat (“Maudy” fic-citazzjoni, “Modesta” fl-akkuza u “Mandy” fil-fedina penali). Fil-fedina penali fil-fatt insibu referenza għas-sentenza tat-22 ta' Frar 2006.

Minn dan kollu din il-Qorti m'ghandha l-ebda dubju li fit-22 ta' Gunju 2006 l-appellat gie kkundannat multa ta' Lm1,000 ghall-imputazzjonijiet dedotti kontra tiegħu u kif jirrizultaw kemm mid-dokument a fol. 115 kif ukoll mill-fedina penali aggornata a fol. 219.

Għalhekk jirrizulta li l-appellat sar recidiv a tenur ta' l-artikolu 49 tal-Kap. 9 tal-Ligijiet ta' Malta. Peress illi mill-fedina penali msemmija ma jirrizultax li meta sehh il-kaz in ezami, l-appellat kien għadu skonta l-piena nflitta bis-sentenza tat-22 ta' Frar 2006 – difatti mill-fedina penali jidher li l-multa ma thallsitx u giet konvertita f'sitt xhur prigunerija fis-sena 2007, mela wara l-kaz in ezami li sehh

---

<sup>2</sup> Ara Appell Kriminali **II-Pulizija v. Joseph Buttigieg**, 25 ta' Lulju 1994.

fid-9 ta' Novembru 2006 – I-artikolu 50<sup>3</sup> tal-Kap. 9 tal-Ligijiet ta' Malta mhuwiex applikabbi.

Bir-raba' aggravju tieghu l-Avukat Generali jilmenta li l-ewwel Qorti ma applikatx il-piena skond l-artikolu 15(1)(a) tal-Kap. 65 tal-Ligijiet ta' Malta u l-piena skond l-artikolu 3(2) tal-Kap. 104 tal-Ligijiet ta' Malta biex jittiehed kont tal-fatt li f'dawn il-proceduri nstab hati skond l-artikolu 3(1) tal-Kap. 104 ghat-tieni darba.

Dwar dan l-aggravju, dak li tista' tosserva f'dan l-istadju din il-Qorti hu li kemm fil-kaz ta' sejbien ta' htija skond l-artikolu 15(1)(a) tal-Kap. 65 kif ukoll fil-kaz ta' sejbien ta' htija skond l-artikolu 3(1) tal-Kap. 104, hemm pieni alternativi ta' multa jew prigunerija jew multa u prigunerija flimkien. Ghalhekk il-Qorti mhijiex tenuta li necessarjament timponi multa u tista' timponi wahda jew ohra mill-alternativi stabbiliti.

Permezz ta' l-ahhar aggravju tieghu l-appellant jghid illi stante li l-appellat għandu jitqies bhala recidiv skond l-artikolu 50 tal-Kap. 9, l-ewwel Qorti ma setghetx tagħti sentenza sospiza ta' prigunerija.

L-Avukat Generali kien ikollu ragun kieku l-imsemmi artikolu 50 kien applikabbi. Izda, bhalma osservat din il-Qorti qabel, dan l-artikolu mhuwiex applikabbi peress illi meta sehh il-kaz in ezami l-appellat kien għadu ma skontax il-piena nflitta bis-sentenza tat-22 ta' Frar 2006. Ghalhekk l-ewwel Qorti setghet timponi sentenza sospiza ta' prigunerija. Dak li din il-Qorti trid tara issa huwa jekk, in vista tas-sejbien ta' htija tat-tieni imputazzjoni, tat-tmien imputazzjoni in kwantu jirrigwarda sewqan traskurat, kif ukoll ta' l-addebitu ta' recidiva skond l-artikolu 49 tal-Kap. 9 hemmx lok ta' revizjoni tal-piena.

---

<sup>3</sup> L-artikolu 50 tal-Kap. 9 jipprovd: “Meta persuna ikkundannata għal delitt, tagħmel delitt iehor fi zmien ghaxar snin minn dak in-nhar li tkun skontat jew tkun giet mahfura l-piena, jekk iz-zmien ta' dik il-piena kien izqed minn hames snin, jew fi zmien hames snin, fil-kazijiet l-ohra kollha, tista' teħel piena akbar bi grad wieħed mill-piena stabbilita għal dak id-delitt iehor” (sottolinear ta' din il-Qorti).

## Kopja Informali ta' Sentenza

L-ewwelnett, it-tieni imputazzjoni għandha titqies assorbita fl-ewwel imputazzjoni u għalhekk ma jistax ikun hemm zieda fil-piena. Il-piena dwar l-ewwel imputazzjoni hi dik skond l-artikolu 277(b) tal-Kap. 9 b'referenza ghall-artikolu 275 tal-Kap. 9, u cioe` prigunerija minn disa' xhur sa tliet snin li tizzdied bi grad għal prigunerija minn tlettax-il xahar sa hames snin jew b'zewg gradi għal prigunerija minn tmintax-il xahar sa sitt snin. Mal-piena applikabbli dwar l-ewwel imputazzjoni, irid jizzdied minn terz sa nofs il-piena għar-reati l-ohra. Issa, il-piena ta' prigunerija skond l-artikolu 15(1)(a) tal-Kap. 65 hi ta' mhux aktar minn tliet xhur filwaqt li dik skond l-artikolu 3(2)(b) tal-Kap. 104 hi ta' mhux aktar min sitt xhur. Imbagħad il-piena skond l-artikolu 55 tal-Kap. 480 hi ta' mhux aktar minn erba' snin prigunerija. Jigifieri meta l-ewwel Qorti mponiet piena ta' tmintax-il xahar prigunerija, tali piena kienet fil-parametri tal-piena applikabbli għar-reati li dwarhom sabet il-htija. Il-fatt li l-appellat hu recidiv skond l-artikolu 49 tal-Kap. 9 ma jfissirx li l-piena għandha tizzdied aktar minn hekk.

Kif diga` osservat, l-ewwel Qorti akkordat lill-appellat il-beneficju ta' l-artikolu 28A tal-Kap. 9 tal-Ligijiet ta' Malta. Dan il-beneficju pero` se jigi revokat minn din il-Qorti. Effettivament mill-fedina penali ta' l-appellat jirrizulta illi b'sentenza tal-Qorti tal-Magistrati (Malta) bhala Qorti ta' Gudikatura Kriminali tas-27 ta' Marzu 2010, l-appellat gie kkundannat tliet snin prigunerija dwar diversi reati, fosthom serq ta' vettura u ta' flus u theddid b'arma bil-ponta. Mi-xieħda ta' Stephen Zammit f'isem id-Direttur tal-Facilita` Korrettiva ta' Kordin li nstema' fis-seduta tallum, jirrizulta li l-appellat qiegħed fil-prezent jiskonta dik is-sentenza u li tagħha giet esebita kopja. Issa, skond l-artikolu 28A(7)(a) "meta l-ikkundannat ikun digà qiegħed jiskonta sentenza ta' prigunerija" ma jistax isir ordni skond l-artikolu 28A(1), għalhekk is-sentenza ta' prigunerija f'dan il-kaz għandha tkun – u kellha tkun peress illi meta nghatnat is-sentenza appellata, l-appellat kien diga` qiegħed jiskonta s-sentenza tas-27 ta' marzu 2010 – wahda effettiva.

Għal dawn il-motivi:

## Kopja Informali ta' Sentenza

Tiddeciedi billi tirriforma s-sentenza appellata, tirrevokaha in kwantu ma sabitx lill-imsemmi Keith Camilleri hati skond it-tieni imputazzjoni u minflok issibu hati wkoll tatt-tieni imputazzjoni a tenur ta' I-artikolu 86 tal-Kap. 9 tal-Ligijiet ta' Malta izda tiddikjara din I-imputazzjoni assorbita fl-ewwel imputazzjoni, tirrevokaha in kwantu ma sabitx lill-imsemm Keith Camilleri hati ta' I-addebitu ta' recidiva u minflok issibu hati talli sar recidiv a tenur ta' I-artikolu 49 tal-Kap. 9 tal-Ligijiet ta' Malta, tirrevokaha in kwantu kkundannatu tmintax-il xahar prigunerija sospizi ghal erba' snin skond I-artikolu 28A tal-Kap. 9 tal-Ligijiet ta' Malta u minflok, u wara li rat I-artikoli 261(a)(b)(c)(g), 262(1)(b), 267, 271(g), 275, 277(b), 278, 279(a), 280(2), 281, 86, 49, 17(b)(h), 31 Tal-Kap. 9 tal-Ligijiet ta' Malta, I-artikolu 15(1)(a) tal-Kap. 65 tal-Ligijiet ta' Malta, I-artikolu 3(1)(2) tal-Kap. 104 tal-Ligijiet ta' Malta, I-artikolu 55 tal-Kap. 480 tal-Ligijiet ta' Malta, tikkundannah ghall-piena ta' prigunerija ta' tmintax-il xahar.

## < Sentenza Finali >

-----TMIEM-----